

Editörden...

*Tired with all these, for restful death i cry,
As, to behold desert a beggar born...*
William Shakespeare /From 66th Sonnet
Vazgeçtim bu dünyadan tek ölüm paklar beni,
Değmez bu yangın yeri, avuç açmaya değmez.
Çev.: Can Yücel / 66. Sone'den

Bilginin ve erdemin hayatını şekillendirdiği sevgili okurlarımız,

2022 yılının sonlarında, Mardin'de güneşli geçen, güzel bir kış gününde, **Artuklu İnsan ve Toplum Bilim Dergisi'**nin on üçüncü sayısı ile huzurunuzdayız. Sosyal ve beşerî bilimler alanında yazıp çizen, okuyan, düşünen ve üreten bir kitlenin önüne, her sayımızla yeni, özgün ve değerli akademik metinler çıkarma uğraşısı içindeyiz.

Yine bu uğraşının bir neticesi olarak akademik ve düşünsel anlamda bu ufku bizimle paylaşan yazarlarımızın teveccühü bu sayıda epeyce fazlaydı. Bu sayımız hem konu ve tür çeşitliliği hem de nitelik-nicelik dengesi açısından zengin bir sayı oldu. İlk makalemiz dil incelemelerini merkeze alıp Irak coğrafyasında konuşulan Türkçenin detaylarına eğiliyor. İkinci makalemiz aynı alandan çok uzaklaşmadan klâsik Türk şiirinde kahvenin izini sürüyor. Üçüncü araştırma, güncel bir konuya eğilerek, Rusya'nın ülkelerini işgalinden sonra Ukraynalı mültecilerin yaşadığı sıkıntılı durumların hukuksal mevzuat açısından değerlendirildiği bir metin kimliğiyle karşımıza çıkıyor. Tarihimizin 1850'li yıllarına odaklanan dördüncü yazıda Osmanlı-İran ilişkilerini gelişimini ortaya koyuyor. Beşinci yazı, William Shakespeare'in en bilinen şiirlerinden biri olan 66. sonesinin Türkçeye yapılmış üç farklı çevirisini karşılaştırıyor. Bir sonraki makale, İngiltere örneği üzerinden Orta Çağ'da paralı askerliğe geçiş denemelerini irdeliyor. Üniversitemizin adının sıkça duyulduğu birçok araştırma alanından biri arkeoloji. Yedinci yazımız da bu arkeolojik kazıların sonuçlarının işlendiği/tanıtıldığı, Derik, Mazıdağı ve Savur'da tarih öncesi döneme ait buluntuları sergiliyor. Antropolojik ve biyolojik süreçleri bir arada değerlendirerek keçilerin evcilleşme sürecini, Tennessee keçileri örneği üzerinden okuyan bir derleme yazısı sekizinci metin olarak okurumuzun dikkatine sunuluyor.

Bu sayımızda iki kitap değerlendirme yazısı var. İlki garip zamanlarda yaşadığımızın bir delili olarak ortaya çıkan bir kavramı anlatan bir kitap hakkında: *Transhümanizm: İnsanın ve Dünyanın Dönüşümü*. Diğer değerlendirme yazısı, Karl Marx'ın değişik yönlerine eğilen bir kitabı tanıtıyor: Shlomo Avineri'nin *Karl Marx: Felsefe ve Devrim* adlı kitabı.

Sosyal bilimlerin birçok alanına yayılan ve hatta fen bilimleri ile kesişen konuları ve meseleleri işleyen dopdolu bir içerikle seneyi kapatıyoruz. Bu sayının hazırlanmasında emeği geçen hakemlerimize, editöryal kurulda çalışan herkese ve tüm yazarlarımıza teşekkür ederiz. Yeni sayılarımızda da bilgi ve hikmetin izinden gideceğimizi; hayatı, insanı, eşyayı ve evreni anlama çabalarımızı devam ettireceğimizi ifade ederek sizleri yazılarımızla başbaşa bırakıyoruz.

Gönlünüz ve gözünüz bizde kalsın...